

A Schuller-ház (németül *Schullerhaus*, románul *Casa Schuller*) Medgyes egyik legjelentősebb 16. századi reneszánsz polgárháza, amely a **Szeben Megyei Turisztikai Hivatal** adatai szerint a I. Ferdinánd király piacon (*Piața Regele Ferdinand I* Nr 25) áll. Telefonszám: +4 0269 831 347

Fax: +4 0269 832 397

Történelem és Látnivalók

- **Építés:** Két korábbi gótikus épület összevonásával keletkezett a 16. század végén; építtetője Johannes Schuller polgármester és főbíró volt.

Fejedelmi szállás: A múltban fogadóként és sörházként is működött, falai között több erdélyi fejedelem – köztük Báthory Zsigmond – is megszállt átutazáskor vagy országgyűlések idején.

Kialakítás: U alakú, belső udvaros épület, amelynek emeletét jellegzetes árkádos folyosók díszítik.

Kőoroszlánok: A boltíros bejáratot őrző kőoroszlánok másolatok; az eredeti szobrok a közeli Szent Margit-templomban láthatók.

Jelenlegi szerep: Az épületet a Romániai Német Demokrata Fórum (*FDGR*) bérlí, és kulturális rendezvényeknek, kiállításoknak ad otthont.

A Medgyesi Evangélikus Községi Központ 2011-ben épült. Az Evangélikus Egyház vendégháza és községi központja élénk találkozóhelyként, kulturális központként és szálláslehetőséget kínáló vendégházként szolgál az utazók számára.

Cél: Találkozóhely egyházi csoportok, ifjúsági összejövetel számára, és vendégházként is használható. **Befogadóképesség:** Összesen 27 férőhely, 5 kétágyas, 2 háromágyas és két nagyobb (5 és 6 ágyas), a tetőtérben található szoba (mindegyikhez saját fürdőszoba tartozik). **Felszereltség:** A földszinten egy nagy községi terem található konyhával, amely rendezvények lefoglalására is alkalmas. **Elhelyezkedés:** Az épület a híres Szent Margit templomot körülvevő történelmi templomkomplexumban található. **Elérhetőség és cím:** Parohia Evanghelică Mediaș, Str. Castelului Nr. 2, RO-551019 Mediaș - Telefon: 0040-269-841962 E-mail: kastellmediasch@yahoo.de Hivatalos weboldal: www.evkm.ro Elérhetőség és cím: Parohia Evanghelică Mediaș, Str. Castelului Nr. 2, RO-551019 Mediaș - Telefon: 0040-269-841962 E-mail: kastellmediasch@yahoo.de Hivatalos weboldal: www.evkm.ro

A Hotel Traube Medgyes történelmi központjában, a Szent Margit óratorony közelében található 3 csillagos szálloda. 1925-ben nyílt meg.

Főbb jellemzők és szolgáltatások

- **Elhelyezkedés:** Piața Regele Ferdinand I, nr. 16, Mediaș, Jud. Sibiu (Ferdinánd király tér).
- **Szobák:** 9 ízlésesen berendezett szoba és 1 apartman áll a vendégek rendelkezésére, A szobák bútorai szász motívumokkal díszítettek, és minden szoba légkondicionálóval, minibárral és íróasztallal felszerelt. A fürdőszobákban

zuhanyzó és hajszárító található. A szálláshely egész területén ingyenes, nagy sebességű wifi biztosított.

- **Étkezés:** Az alagsorban rusztikus, fagerendás étterem működik, borospincével és nyári terasszal, amely román és nemzetközi ételeket kínál. A vendégek számos bort kóstolhatnak a borospincében, és a nyári kert teraszán pihenhetnek. Az étteremben kedvezményt biztosítanak az étkezések árából.
- **Egyéb:** Háziállatok (kutyák, macskák) is bevihetők felár ellenében, valamint 24 órás recepció biztosított.

A Traube 500 méterre található a vasútállomástól, a turisztikai információs központ pedig a közelben található.

Az erdélyi szászok himnusza

Írta: Leopold Maximilian Moltke – 1846

**Erdélyország, áldás földje,
gazdag és erős anyánk!
Zöld vetésből szőtt ruhád övét,
Kárpát bércek fonják itt köréd,
bort, s aranyat termő hazánk!
(...)**

**Erdélyország, édes földünk,
drága jó szülőhazánk!
Áldott égy szépségedért,
s tájaidnak minden gyermekét
egyetértés fogja át!**

(fordította Ritoók János)

**Siebenbürgen, süße Heimat,
unser teures Vaterland!
Sei gegrüßt in deiner Schöne
und um alle deine Söhne
schlinge sich der Eintracht Band.**